

15 BANI NUMERUL

ABONAMENTELE

INCEP LA 1 SI 16 A FIE-CAREI LUNI SI SE PLATESC TOT-D'AUNA INAINTE

**IN BUCURESTI:** La casa Administratiei in tara: Prin mandate postale. Pentru 1 an 40 lei, 6 luni 20 lei, 3 luni 10 lei.  
**IN STREINATE:** La toate oficiile postale din Unione, prin mandate postale. Pentru 1 an 50 lei, 6 luni 25 lei.  
**LA PARIS:** Se gaseste jurnalele cu 45 Cent. numerul, la Kioscul din rue Montmartre 413 Boulevard St. Germain No. 84.

MANUSCRIPTELE NU SE INAPOIAZA

GRIGORE VENTURA  
Prim-redactor responsabil

# ERPOCA

APARE IN TOATE ZILELE DE LUCRU

15 BANI NUMERUL

ANUNCIURILE

DIN ROMANIA SE PRIMESC DIRECT LA ADMINISTRATIA ZIARULUI

La Paris: la Agence Havas, place de la bourse, 8.

Agence Libre, rue Notre Dame des Victoires 30, (Place de la Bourse) pentru Paris, Franca, Germania, Austro-Ungaria, Italia si Marea Britanie.

Anunții pe pag. IV, linia 30 bani, anunții și reclame pe pagina treia 2 lei linia

50 BANI UN NUMER VECIU

REDACTIA SI ADMINISTRATIA

No. 3.—Piata Episcopiei.—No. 8.

## IN FINE!

### SCADEREA RENTEI

### FURTUNA SE APROPIE

### AFACEREA DE LA RIMNICU-VELCEA

### PATRIE!

### CONFERINTA D-NULUI GR. LAHOVARY

## IN FINE!

Gura păcătoșului adevăr grăește! Pare ca cei de la *Voința Națională*, simțindu-se în ajunul căderii patronilor lor, au intrat pe cădere pocăinței.

Intr'un articol intitulat «opozitiunea liberală», focea colectivităței ne a făcut erii o mărturisire cam târzie, dar prețioasă. După ce muștra grupul de tineri cari, degustați de infamiile regimului colectivității, au părăsit drapelul intinat al colectivității, *Voința Națională* crede că a găsit un mijloc spre a-i readuce în sinul coteriei de la putere, zicând că dâșii nu luptă pentru alt-ceva decât pentru venirea la putere a conservatorilor și luând un ton patetic, focea oficioasă esclama:

Fie că satisfacțiunea deșartă ce trag dintr'o atitudine sgomotoasă și din lingușirile interesate ale unor amici de ocaziune, care în ziua triumfului vor îmbrânci de o parte ca pe niște netrebnici, să-i consoleze de răul serviciu ce aduc liberalismului și țerei.

Teremiadele colectiviste n'au darul d'a ne mișca, ele nu merită de cât un zimbet de dispreț și nu vor îndușea de sigur nici pe tinerii, cari s'au lepădat de noroiul colectivității spre a scăpa cel puțin sdręțele drapelului liberal; dar *Voința Națională*, în dorința ei d'a speria pe liberalii disidenți, arătându-le perspectiva venirii la putere a conservatorilor, a năit tot ce scrisese de mulți ani și a ajuns până a mărturisii un fapt netăgăduit, dar pe care nu ne am fi așteptat să-l auzim din gura colectivității.

În adevăr, zice focea colectivității, singur partidul conservator, până acuma, e un partid organizat în țara noastră.

Prin urmare rămâne constatată de chiar adversarii noștri, că partidul nostru e singura formațiune politică care merită numele de partid în țară, din moment ce el singur este organizat și celelalte n'au organizațiune.

N'am avut nevoie de acest certificat al colectivității pentru a ști cine suntem și ce putem, în țara noastră, dar cu toate acestea, luăm act de declarațiunea *Voinței Naționale* spre a o pune în fața celor scrise în nenumerate rânduri în coloanele sale și a celor zise și repetate de oratorii colectivității în mai multe ocazii.

N're cine-va de cât se deschiză colecțiunea tuturilor foilor oficioase de un șir de ani și, mai la fie-care număr, pe lângă tot felul de insulte și de calomnii la adresa conservatorilor, va vedea scris că «partidul conservator e un partid al trecutului, că el nu mai există în țara aceasta, că acei care voiesc să-i reinvieze nu sunt de cât niște fi de generati ai vechilor boeri» și alte aserțiuni de același calibru. Întrebăm dar astăzi:

Cum se potrivesc aceste bărfele, aceste neadevăruri sfruntate aruncate zilnic de ziarele guvernamentale, cu mărturisirea primului organ al colectivității, că «singur partidul conservator este un partid organizat în țara aceasta?»

Cum! Până eri n'am existat, n'am avut domiciliu, eram niște *fil desnaturaliști* și, de-odată ca prin minune, de azi până mâine, ne-am organizat ast-fel, în cât să devenim singurul partid bine constituit în România?

Nu! D-lor colectivști! Am existat în tot-d'a-una și vom urma a exista pentru peirea voastră, precum dorim să existe și un adevărat partid liberal cu care se putem lupta pe tărâm legal și leal al principiilor, iar nu o coterie ce se umbrește sub un drapel pe care l'a usurpat și pe care îl desonorează.

Iată explicațiunea cea mai clară, cea mai sinceră a atitudinii noastre și a acelei care n'au adoptat atât liberalii disidenți cât și celelalte grupuri ale opozițiunii coalizate.

Precum noi credem că trebuie să se reînființeze un partid liberal în sensul cel adevărat și cel bun al cuvântului, tot ast-fel credem că acei căror le-a venit scârbă de mocirla colectivității, voiesc ca partidul conservator să existe în organismul nostru politic.

Aci e osebirea enormă între ceata colectivității și opozițiunea care o combat.

D. Ion Brătianu și coteria sa n'au urmărit și nu urmăresc alt scop decât acela d'a nimici partidele și principiile, desmoralizând, corupând, primind în sinul lor toate lepădurile tuturilor partidelor și murdarind prin contactul lor toate individualitățile, care au avut nenorocirea d'a se apropia de dânșii.

Dar prin această lucrare cinică și lipsită de conștiință d. Ion Brătianu n'a ajuns de cât a comite cea mai mare crimă politică contra propriului său partid, destrăbălându-l și aducându-l în starea de descompunere în care se află astăzi.

Să înțelegă că partidul conservator, cu toate greșele sale, n'a putut de cât să se folosească de faptele liberticide ale șefului colectivității. El s'a curățit de neghină și s'a oțelit în luptă; legenda mincinoasă creată împrejurul său de bărfele falșilor liberali a dispărut în fața adevărului. Țara vede astăzi că a fost înșelată, că s'a dat pe mâna unor impostori care o sugrumă.

Prin urmare, nu liberalii disidenți vor readuce pe conservatori la putere, ci faptele colectivității și evoluțiunea firească a împrejurărilor. În zadar se încearcă dar *Voința Națională* a semăna discordie între grupurile opozițiunii, înfațișând venirea conservatorilor la putere ca o stafie înspăimântătoare.

Țara nu mai are de cât o singură spaimă: aceea a colectivității care se svircolește într'o agonie scârboasă agățându-se de putere ca o haită de lupi de pradă lor.

G. V.

## TELEGRAMME

AGENTIA HAVAS

**Paris, 1 Februrie.**  
Emoțiunea ce s'a produs astăzi la Bursă e datorită limbajului ostil ce în ziarele germane față cu Franța. Dar trebuie să se constată că relațiunile celor două guverne continuă a fi excelente și că numai gestiunea bulgărească e de un caracter într-adevăr îngrijitor.

**Belgrad, 1 Februrie.**  
Nu este esact că guvernul sârbesc a hotărât să convoace în curând Skupștina.

**Londra, 1 Februrie.**  
Sir William White a primit ca instrucțiune să nu refuze de a lua parte la întrevorbirile ce se vor începe la Constantinopol, dacă primește vre o invitare în această privință.

**Roma, 1 Februrie.**  
Camera—D. Depretis dă citire unei depeși ce l'a adresat generalul Gené, care comandă la Masuach.  
Această depeșă anunță că Abisinienii au nimicit trei companii de lrupe italiene și 50 soldați neregulați 90 de răniți au și sosit la spitalul din Masuachi.

Această înfrângere s'ar datorii întinderii excesive ce s'a dat liniei de bătaie, din partea italienilor. Ras-Adula pare că voește să intre la Ghinda pentru a aștepta acolo sosirea lui Negus, care se zice că e pe drum.  
D. Depretis cere un credit extraordinar de 5 milioane.

**Sofia, 1 Februrie.**  
Întrebat asupra știrii răspândite de oarecare ziare care spun că guvernul pare mai dispus de cât ori-când se primească un aranjament din cauza rezultatului puțin satisfăcător al misiunii delegaților, un personagi în măsură de a cunoaște bine situațiunea ne-a răspuns: «Guvernul e astăzi în aceleași dispozițiuni, ca și în ziua în care a venit la putere. Scopul delegațiunii e atins, căci ținta sa era de a edifică Europa asupra stărei Bulgariei și de a lua cunoștiință de sfaturile marilor puteri».

Toate aceste sfaturi au fost favorabile cauzei bulgărești, căci toți au spus că tratatul de la Berlin e o garanție pentru guvernul actual.  
Astăzi ca și în prima zi, guvernul e gata a primi propunerile Portei, care nu vor atinge siguranța Bulgariei și speră că mulțumită inițiativei luate de Poartă și spiritului conciliant arătat de cabinetul din St. Petersburg, se va ajunge fără multă zăbăvă la o soluțiune atât de mult dorită de guvern.

AGENTIA LIBERA

**Berlin, 1 Februrie.**  
La departamentul militar s'a constatat că cumpărării de cai pentru Franca s'au făcut cu prețuri destul de reduse și n'au provocat o ridicare a prețurilor precum s'a întâmplat în 1875 și în 1877, când cu cumpărările făcute în grabă în vederea unei rebel eventuale.

**Geneva, 1 Februrie.**  
Se asigură că în urma declarării d-lui Colomb, directorul exploatațiunii căilor ferate elvețiene cum că deschiderea tunelului de la Simplon nu este de nici-un folos Franței și ar păgubi chiar portul din Marsilia în folosul portului din Genua, guvernul francez s'ar fi otărit a nu da nici-o subvențiune.

**Paris, 1 Februrie.**  
Ziarul «Les Débats» studiind situațiunea partidelor în Camera, zice că nu crede ca unirea radicalilor cu conservatorii se poate fi trainică. Conservatorii sincer vor trebui fatalmente se rupă cu un partid ale cărui idei sunt cu totul opuse cu ale lor.

**Berlin, 1 Februrie.**  
Greve s'au produs în mai multe ateliere tipografice din orașul nostru. Numărul lucrătorilor care iau parte la aceste greve e foarte însemnat.

**Londra, 1 Februrie.**  
Duminica trecută a izbucnit turburări la Belfast (Irlanda).

Soldații belși au insultat niște catolici care se înalceau de la biserică.

O învalmășeală se produse. Poliția interveni, vrând se facă arestări.

Mulțimea, crescând din minut în minut, se împotrivi și înarmată cu pietre și revolverte organiză o răscoală care a dăinuit toată noaptea.

Luni spiritele nu erau încă potolite și resvărătorii urmau a turbura ordinea.

Poliția, după o luptă crâncenă, a reușit a aresta vre-o sută de inși.

Linșteia nu este încă restabilă.

**Londra, 1 Februrie.**  
Se comunică ziarului «Times» că Rusia a dat să se înțeleagă că îndată dupe retragerea Reginei bulgare și constituirea unui guvern provisoriu, un diplomat rus va fi acreditat la Sofia.

Este probabil că majorul-general prinț Cantacuzene va fi destinat pentru acest post.

**Francofurt, 1 Februrie.**  
Museum comercial înființat dupe îndemnul Camerei de comerț a fost deschis alaltă-eri.

Concursul principalelor consulate Germane este asigurat acestui Mușeu.  
Rapoarte, informațiunile amănunțite asupra tuturor debușurilor comerciale, drepturilor de vamă, tratatelor de comerț, etc., vor fi puse la îndemâna celor interesați.

**Berlin, 1 Februrie.**  
Articolul ziarului *die Post* contra generalului Boulanger este considerat în sferele parlamentare ca o provocare periculoasă.

**Berlin, 1 Februrie.**  
Din sorginte oficioasă se anunță că la 20 Februrie un regiment de infanterie franceză și un regiment de cavalerie vor ocupa baracamentele se s'au construit la Deuze.

**Londra, 1 Februrie.**  
Se crede că guvernul Reginei va mobiliza în curând un corp de armată.

**Paris, 1 Februrie.**  
Residentul general al Franței la Madagascar nu se va folosi de cât mai târziu de concediul ce l-a fost acordat de guvernul său.

Relațiunile cu guvernul Howa sunt satisfăcătoare.

**Petersburg, 1 Februrie.**  
Dupe corespondențele ce sosesc din Constantinopol la jurnalele rusești, d. Zankoff precum și partidul său se arată puțin dispus a primi un compromis.  
Aici se crede că în fața obstinației Reginei bulgare, negocierile care se urmează între ambasadorii din Constantinopol, vor da cu greu un rezultat favorabil.

**Viena, 1 Februrie.**  
În cercurile noastre politice nu se atribuie nici o greutate politicele expectante a Angliei. Se crede că ea nu conține nici un gând ascuns.

**Paris, 1 Februrie.**  
Ziarul *Le Gaulois* anunță că ambasadorul Rusiei, Baronul de Mohrenheim a dat asigurări că pacea nu va fi tulburată, financiarilor care eaf parte la negocierile angajate pentru contractarea unui împrumut rus. Această știre este privită ca demnă de credință și este favorabil comentată în presă.

**Viena, 1 Februrie.**  
Credințele suplimentare cerute de guvern se urcă la 45 milioane florin, cea ce împreună cu sumele couter înainte reprezintă un total de 60 milioane de florin.

Aceste credite se destină a acoperi cheltuielile necesare pentru remontarea cavaleriei, cumpărarea de muniiuni și echiparea *Landsturmului*.

**Paris, 2 Februrie.**  
Renta franceză a căzut ieri de la 108 la 106. Această scădere provine din liquidarea dificilă a operațiunilor de culise de la sfârșitul lunii.

**Paris, 2 Februrie.**  
Ziarul *Le Temps*, în numărul său de ieri, publică un articol asupra situațiunii streinilor în Franca. El găsește că prezența lor este un pericol permanent pentru siguranța țerei și exprimă speranța că Senatul care este seizat de această cestiune va înțelege urgența de a o deslega.

## CESTIUNEA ZILEI

### SCADEREA RENTEI

Azi dimineață serviciul nostru de telegrame ne a transmis știrea că renta amortizabilă la Berlin a căzut la 90, pe când în ajun fusese 91.50, adică o scădere de un punct și jumătate în 24 ore.

Această deprețiere nu e un fapt isolat pe care să l constatăm acum asupra rentei: toate titlurile noastre de stat, precum obligațiunile de drum de fer și la sută și 6 la sută, trec prin aceleași încercări.

Dacă am înfinde observațiunea noastră mai departe am vedea că această scădere nu se produce numai de astăzi, ci e un fapt de scădere constantă, care s'a manifestat încă din luna lui Septembrie și de atunci treptat, treptat titlurile noastre pe piețele Germaniei au suferit periferi foarte simțitoare.

Cumpărătorii de rente române în luna lui August au pierd până acum aproape 8 puncte, adică mai mult de cât cuponul lor pe un an și jumătate.

Pe de altă parte, renta perpetuă română la Paris a scăzut și ea, însă în proporțiuni relativ neînsemnate: un punct și jumătate de astă toamnă până acum.

Avându-se în vedere slăbiciunea generală a mai tuturor fondurilor, nu ne surprinde de loc reacțiunea normală ivită în renta noastră perpetuă la Paris.

Nu putem zice același lucru de situațiunea titlurilor noastre la Berlin. Aci nu avem a face cu o simplă reacțiune, ci cu o cu-

rată scădere. Și să nu se crează că rezultatul acesta este consecința ver unei manopere de Bursă. În Germania, titlurile noastre nu fac obiectul cumpărării și vânzării pe termen, în cât nu se poate zice că din cauza ver unei liquidări prea încărcate a scăzut renta noastră alt de mult.

Nu avem intențiunea de a intra în o mai adâncă analiză a acestei cestiuni.

Ne mărginim aconstată că a fost de ajuns să se semnaleză în sferele politice esteriore oare care temeri de complicațiuni, pentru ca Berliniezii să înceapă a se desface de titlurile statului nostru, numindu-le *handliti ezotice*.

Un învețământ ar trebui să tragă de aci d. Brătianu și amicul său Carada: Să înceteze d'a se mai lăuda fără rușine cu soliditatea Creditului nostru în Germania; acest credit e o scândură putredă care amenință să a foc dintr'un moment într'altul.

## BULETIN EXTERIOR

### FURTUNA SE APROPIE

Simptomele unei furtuni se îmuleșc din zi în zi. Punctul negru care se arătase acum câte-va luni pe orizontul european prin returnarea principelui de Battenberg și ivirea cestiunii bulgare, a coprins încetul cu încetul tot cerul politic al Europei. Nori groși și amenințători se grămădesc, când la apus, când la răsărit.

Nu trece o zi fără ca să sosească știri grave, care fac să se cutremure bursele și pun în stare de paralizare toate afacerile comerciale, în așteptarea izbucnirii unui conflict îngrozitor între statele cele mai puternice.

Pregătirile militare urmează în toate părțile.

În Germania s'au chemat 72,000 de soldați sub drapel, pentru a face exercițiul armelor celor noii cu repetiție și se anunță că se vor chema și alte corpuri în acelaș scop. Exportațiunea cailor s'a oprit, limbajul ziarelor oficioase devine din zi în zi mai amenințător. Ast-fel o depeșă de ieri ne anunță, că a apărut în ziarul *Die Post* un articol, al cărui conținut e de o gravitate excepțională și a produs o senzație mare. El este considerat în sferele parlamentare și oficiale ca o provocare periculoasă. În adevăr, se zice de unii că toată această agitațiune a presei oficioase germane și chiar pregătirile militare nu sunt de cât mijloace pe care le întrebuițează principiile de Bismarck, în scop d'a exercita o întărrire puternică asupra alegătorilor și d'a obține ast-fel votarea proiectului militar cu septenatul.

Dar nu credem acest motiv destul de temeinic, pentru a împinge pe marile cancelari german până a lua măsuri atât de costisitoare ca concentrarea a sutimii de mii de oameni și a inspira ziarelor sale oficioase articole provocatoare contra Franței. Este dar mai probabil, că principiile de Bismarck a început a să se convinge că rebelul cu Franca a devenit inevitabil și, în această prevedere, el pregătește opiniunea publică în Germania, escitând amorul propriu național al poporului german.

Pe de altă parte bărbații de stat ai Franței republicane observă o atitudine foarte prudentă. Ei știu că majoritatea națiunii franceze nu dorește un resbel, în care Franca ar fi partea provocatoare și își dau toate silințele pentru a evita or-ce provocare a Germaniei.

Pentru a se convinge cine-va de această n'are de cât să facă o comparațiune între tonul provocator al ziarelor germane și atitudinea calmă și moderată a presei franceze. Prin urmare cestiunea a ajuns la punctul d'a să se ști, care din cei doi mari luptători va fi acela care va ataca pe cel-alt. Ambii stau față în față armați din cap ptnă în picioare și cel mai mic incident poate fi îndestulător pentru ca îngrozitorul conflict să izbucneasca.

În fața unei asemenea stări de lu-

cruri nu e de mirat ca grija să fi coprins toate statele și toate popoarele. Toate știrile ce ne-au sosit de ieri până azi dovedesc ca momentul izbucnirii crizei să apropie.

În Austro-Ungaria mai ales, pregătirile militare au luat un caracter atât de grav în cât convocarea delegațiilor este iminentă. Guvernul va cere un credit suplimentar de 60 milioane de franci. Anglia, cu toate greutățile ei interioare și esteriore, se pregătește a mobiliza un corp de armată. Italia asemenea face pregătiri de război pe o scară întinsă. De Rusia nici nu mai e vorbă; ea se pregătește de mai mult timp. Chiar statele cele mici au început a se îngrijii și ia măsurile de apărare.

Lucrurile au ajuns într-o stare atât de gravă în cât menținerea păcii europene pare ca a devenit imposibilă. Numai rămâne de călăuză soluțiunii: Saă rebel sau dezarmare.

V.

AFACEREA DE LA R.-VÊLCEA

Ni s'au comunicat din Râmnicul-Vâlcei următorul act privitor la bălăușul Popescu, acel invățător model pe care ni l'au descris organele oficioase.

Actul în chestiune este extras din dosarul afacerii omorului bălăușului în chestiune. În certificatele directorului de la seminarul Argeș, unde a învățat două clase Popescu și de unde a fost dat afară.

SEMINARUL EPARHIEI ARGES  
No. 3825 Sept. 1886.

D-lui jude instructor Vêlcea,

La adresa d-voastră No. 1932 subscrisul are onoare a vă răspunde că fostul elev G. Popescu din comuna Râtești-Furdușești județul Argeș, a trecut în acest seminar două clase, iar în anul 1879 Septembrie 26, fiind în clasa a treia s'au expulsat definitiv din acest seminar pentru conduită incalificabilă de rea punându-se în grevă în fruntea mai multor revoluții contra profesorilor, umblând amețit de beție prin oraș și îndemnând pe elevii externi la insubordonanță, insultând pe profesori, și poate chiar ar fi și ajuns a bate pe unii dintr'enzii dacă nu se luau măsuri urgente prin poliție a se isgoni din oraș. În fine a avut o purtare atât de perversă în cât tot orașul se scandalizase de densul.

Aceasta fiind informațiunile exacte despre acel fost seminarist cerute de d-vo. prin mai sus menționata adresă, am onoare a vi le înainta cu aceasta.

Sachelarie G. C. Draganesco.  
Directorul seminarului

Speriat de această adresă, judecătorul opri instrucția, se adresă la prefect, la procurorul general ne știind ce să facă. Atunci prefectul plecă la București și se înțelese cu d. Sturza. O lună și mai bine instrucția cauzei a fost întârziată pentru a se face instrucția purtării și trecutului bieltului director care avusese îndrăzneala să spuie adevărul.

Dosarul e plin de adrese ale ministrului cultelor și de copii după o anchetă ce s'au făcut odată directorului și cu ajutorul cărora procurorul general în actul său de acuzație susține că adresa a dat-o directorul de ciudă fiindcă Popescu îi facuse zile rele.

Frumoasă justiție și bine tratează ea autoritățile.

CRONICA THEATRALA

PATRIE!

Pe timpurile când ducele d'Alba ajunsesse stăpânitorul Flandrei, când călăi spanioli osândeau la moarte fără judecată pe cei ce și închideau prăvăliile prea târziu, pe cei care nu se descopeau în fața unei procesiuni catolice, contele de Rysoor, un nobil flamand este arestat sub inculparea că nesocotind ordinele superioare, a lipsit din orașul Bruxelles spre a se întâlni cu Wilhelm d'Orange și a i supune un plan de conspirație.

Rysoor nu voește să se aperi, dar i vine în ajutor un martor, un căpitan spaniol care locuiește tocmai în casa acusatului și care declară că, chiar în noaptea trecută s'au întâlnit pe scări cu contele Rysoor care eșea din camera de culcare a contesei și că s'au luat la ceartă cu densul.

— Ai recunoscut bine pe Rysoor? întrebă judecătorul.

— Negreșit, răspunde căpitanul spaniol. Cine altul de cât densul ar fi putut eși la o asemenea oră din camera contesei?

Rysoor, pus în libertate, mulțumește Spaniolului, crezând că a voit să i scape

de moarte de și 'l știa vinovat, căci în acea noapte într'adevăr lipsise de acasă și se întâlnise cu Wilhelm d'Orange.

Căpitanul i spune însă încă o dată că n'au făcut de cât să mărturisească adevărul și i întreabă cum i merge rana ce i'a făcut la mână, când a voit să i smulgă spada?

Rysoor incredent că a fost înșelat de soția lui, că conțesa are un amant, nu răspunde nimic dar jură că va descoperi numele complicelui femeii sale, descoperire lesne de făcut grație ranei ce i'a făcut Spanionul la mâna dreaptă.

În partea pregătitoare a dramei lui V. Sardou: Patrie, care a fost jucată Duminică pe scena teatrului național, cu un succes strălucit.

La actul al 2-lea, dona Dolorès, soția lui Rysoor, stă la genuchele căpitanului Karloo amantul ei, prieten bun al lui Rysoor și tot de odată unul din cei mai înflacărați conspiratori.

Contele sosește, strânge frățește mâna lui Karloo pe care nu 'l bănuiește de loc, dar îndată ce a rămas singur cu Dolorès, o întreabă cine 'și a petrecut noaptea în casa lui, cine e bărbatul care l'a răpit onoarea?

Contesa nu 'și da cătuși de puțin osteneala să tăgăduiască, mărturisește curat că iubește pe altul și că pentru soțul ei nu are de cât o ură neîmpăcată.

Motivele acestei ure, ea l-le: Dolorès e Spaniolă, Rysoor e din Flandra și conspiră contra Spaniei. Dar, coincidență ciudată, conțesa a luat de amant tot pe un Flamand, tot pe un conspirator, tot pe un eretic, ca ce — fie zis în treacăt — mă face să gădesc că Sardou s'au oprit alături de adevăr în arătarea cauzelor care au împetit inima femeii pentru soț și au înflăcăr'o pentru amant.

Rysoor întreabă pe Dolorès care este numele complicelui. Dolorès nu voește să răspundă, dar contele pleacă convins că l'a dovedit: rana ce are la mână, rana ce 'și a făcut smucind spada Spaniolului în acea noapte, îi va sluji de călăuză.

Tabloul al 3-lea, nu are de cât un interes decorativ și nu e de nici un folos pentru țesătura dramei. Dacă 'l suprimăm, n'ai pierdut cătuși de puțin șirul intrigii, n'ai pierdut de cât ocazia de a vedea un decor foarte frumos compus din bastioane acoperite cu zapadă.

Eată-ne în sfârșit în cabinetul de lucru al ducelui d'Alba. Această fiară sălbatică care stă cu călăul la îndemână, are, o parte slabă: iubește la nebulie pe fiica-sa Rafaela care moare de piept, se usucă sub cerul umered al Flandrei.

Karlool șef al milițiilor, amantul lui Dolorès, vine să declare ducelui că nu poate desarma corpul său de armată, că nu poate aduce într'o noapte mii de arme conform ordinului ce a primit, dacă nu se vor ridica mai înteuți lanțurile ce stau întinse în jurul orașului. Această cerere o face în realitate, nu spre a desarma milițiile dar spre a putea ușura intrarea conțurării în oraș.

Karlool a isbutit, ducele consimte, lanțurile vor fi ridicate și isbânda conspiratorilor e aproape sigură.

Ar fi sigură isbânda, dacă n'ar apare Dolorès care a urmărit pe soțul ei, care a descoperit tot ce se petrece și vine să destăinuiească complotul ducelui d'Alba, nădăjdindu că prin moartea soțului scapă viața amantului, rămâne liberă și nu mai găsește nici o piedică față cu dragostea nebună ce simte pentru Karlool.

Nenorocita nu știa că printre conspiratori se găsește și acest din urmă, că în ziua când va cădea capul lui Rysoor, trebuie să cază și al lui Karlool, ca trădând pe unul, a trădat și pe cel alt.

Când află adevărul e prea târziu! Toți conspiratorii, având în frunte pe Wilhelm d'Orange adastă momentul ca să năvălească în oraș, și se 'și desrobească țara. Rysoor descoperă tocmai atunci că prietenul său cel mai bun, Karlool este amantul lui Dolorès! A văzut rana de la mâna dreaptă. Nu mai poate fi îndoială! Dar contele e mărinimos, și iubește patria mai pe sus de or ce și de acea călcându'și gelosia în picioare, depărtând dorul de răsunare dă lui Karlool comandamentul trupelor și i zice: «Să mori scâpând Flandra de sub robia spaniolă!»

Conspirația n'au isbutit, conțurării trădat de Dolorès sunt arestați, osândiți la moarte și Karlool singur dobândește grațiarea sa, grație pe care n'au cerut-o, pe care nu o voește.

Rysoor condus spre a fi dat pe mâna călăului nu cere lui Karlool de cât un jurământ: Moartea trădătorului!

Jurământul îi ține și îndată ce află chiar de la Dolorès că dânsa a trădat planul conțurării, că atâtea capete au căzut numai pentru că dânsa i-a vândut

pe toți, Karlool o lovește cu pumnarul, și apoi se avântă în rug.

Precum vedeți, dacă virtutea nu e rasplătită la sfârșit, ca în toate dramele, cel puțin crima e pedepsită.

Până s'ajung să vorbesc despre jocul actorilor, trebuie să spu că direcția a făcut tot ce a putut pentru a ne arăta decoruri lucrurate aproape în perfecție.

Punerea în scenă, costumele, într'un cuvânt toate accesoriile sunt executate într'un mod foarte conștiincios, și care nu lasă nimic de dorit.

Era neplăcut rolul d-nei Aristița Romanescu — ne plăcut din cauza cinismului caracterului contesei Dolores.

Dar artista noastră a dovedit că n'are nevoie de roluri simpatice, de roluri care ne moae inima ca să ne smulgă aplause și că atunci când 'ți vine să strângi de gât pe eroina din dramă, nu poți de cât să rechemi în scenă pe artistă.

D. Gr. Manolescu e un Karlool plin de foc în scena cea mai importantă a dramei: întâlnirea cu Dolores.

Pot zice că toți actorii au jucat foarte bine, mai ales d-nii C. Nottara și I. Petrescu. D. Nottara a fost cât se poate de perfect.

D. Hasnaș e un la Tremouille prea serios; caracterul eroului trebuie să fie mult mai vesel, vorbirea lui mult mai peste picior.

Mi-a plăcut cu desăvârșire tânărul I. Bailescu, în rolul clopotarului Jonas.

O mai spu încă o dată, drama e bine interpretată, dar d-na A. Nottara nu face pentru rolul femeii Sarah Matisson.

De... Patrie e dramă nu e comedie și în drame, d-na Nottara nu e la locul ce i se cuvine.

Ce să spu despre d-na Ana Manolescu? Publicul a judecat-o mai bine de cât mine. De și joacă un rol de oficioasă și prin urmare merită simpatia tututor, totuși spectatorii au găsit-o atât de durdulie la față, de și vârgată cu negru, atât de caragioasă la tuse, în cât au pufnit într'una de răs.

Aș dori să sfârșesc cu o rugăciune: O fi plăcut lucrul teatrul, dar de, nu trebuie să ne facem burduf de drama.

Labus en tout est un défaut, zice francezul. Să mergi la teatru la 8 ca să eși la două din noapte, e din cale afară!

Chiar la jurați se amână ședința pe a doua zi când e procesul lung.

Nu s'ar putea suprima tabloul al 3-lea care precum spusei nu are nici un interes? Nu s'ar putea scurta intervalele dintre acte?

Ziset și eu o vorbă; dar greu 'mi vine de crezut că are să se prinză!

D. R. R.

P. S. Eil! Mi'a fost gura de aur! Eri Marți spectacolul a început la 7 și jum. și s'au sfârșit la 12 și jumătate! Așa înțeleg și eu.

INFORMATIUNI

Aseară a avut loc la hotel de France o întrunire a câtorva colecțivști în scop d'a se înțelege în privința atitudinii majorității față cu proiectele de lege ce se vor prezenta de guvern. Au luat cuvântul d. general Leca și d-nii Dimancea și Vizanti. D. Dimancea a susținut necesitatea d'a stabili o înțelegere completă între toți membrii majorității.

Generalul Leca a aderat la această idee, dar cu oare-care restricțiuni. D. Vizanti a arătat că, dacă s'educe oare-care osebiri de vedere în sinul majorității, aceasta rezultă din faptul că chiar în sinul ministerului nu există o perfectă unitate de vederi asupra unor chestiuni însemnate.

Intrunirea s'au sfârșit fără rezultat; unii din asistenți au mers la d. General Leca unde era un ceaiu mai intim. Alții s'au dus la d. Stătescu.

Un nou împrumut de 14 milioane pare aproape hotărit în sinul Consiliului comunal al Capitalei. D. Câmpianu, între condițiunile spre a 'și retrage demisiunea pe care o dăduse, din primar al Capitalei a pus și pe aceea de a 'i se primi împrumutul de Cameră. D. Brățianu 'i a promis tot concursul. Vom vorbi mâine pe larg despre această nouă afacere.

Se zice că ne mai pomenita complezența a Mitropolitului Primat pentru guvern, cu ocaziunea interpelațiunii d-lui Mărzescu asupra papismului în România ar fi fost rezultatul unui adevărat țig în care I. P. S. S. ar fi primit ca preț portofoliul Domeniilor pentru fratele său d. V. Gheorghian.

Datorită a ține pe cititorii noștri în curentul tuturor știrilor zilei, înregistrăm acest sgomot însu sub cele mai exprese rezerve, faptul parindu-ni-se prea monstruos pentru a 'i da crezământ până nu' vom vedea realizat.

✱

Ședința consiliului de miniștri, ținută azi dimineața la Palat sub președința M. S. Regele, a fost consacrată întregă politicii exterioare.

✱

Azi dimineața d. I. C. Brățianu a făcut o lungă vizită d-lui dr. Busch, ministrul plenipotențiar al Germaniei.

✱

Polii-kneazul Moruzi a avut erii o lungă conferință, în căruciuma lui Nița Sterie din calea Rahovei, cu principalele căpetenii ale pacinicilor cefățeni. Nam putut afla scopul acestei conferințe căci împrejurimele căruciumei erau păzite de numeroși agenți de poliție, sub comanda comisarului Calvocorescu, și intrarea nu era permisă de cât credincioșilor bine cunoscuiți.

✱

Am scăpat din vedere aseară să spunem că în consiliul de miniștri ținut erii s'au vorbit și despre interpelațiunea anunțată de d. Senator Giani și s'au decis că i se va răspunde de d-nii I. Brățianu și D. Sturza.

✱

Aflăm că consiliul sanitar superior va cere modificarea legii asupra esercițiului farmaciei în sensul d'a se interzice absolut proprietarilor de farmacii de a 'și vinde dreptul la farmaciaștii streini.

✱

Aflăm că la Oltenița s'au declarat o epidemie îngrozitoare de angină difterică. Atragem atențiunea celor în drept.

✱

O măsură reclamată de mult a fost în fine luată de primăria capitalei. S'au hotărit să se oblige toți proprietarii din oraș, galben și verde ale căror imobile sunt învelite cu șindrilă, să le învelească cu fier sau olane, acordându-le pentru aceasta un termen de șase luni.

✱

D. doctor Assaky va începe cursul său liber de Clinică chirurgicală la spitalul Filantropiei în ziua de 1 Februarie viitor.

✱

Biserica Colței care se află în curtea spitalului cu acelaș nume va fi complet restaurată.

D. Schifferle, arhitectul Eforiei spitalelor, a fost însărcinat cu întocmirea acestei restaurațiuni.

✱

Aflăm cu o vie mulțumire că tânărul Nae Dimitropolu, fratele d lui Vasile Dimitropolu, meritosul avocat din Târgoviște, a obținut doctoratul în medicină de la facultatea din Paris, cu un succes strălucit.

DINTR'O ZI INTR'ALTA

CONFERINȚA D-LUI GRIGORE LAHOVARY

PROCESE CELEBRE VECHI LA NOI

Duminică seara, societatea aleasă a Capitalei 'și dăduse întâlnire la Ateneu spre a asculta interesanta schiță istorică a d-lui Grigore Lahovary asupra proceselor celebre vechi din România și Moldova.

Eruditul conferențiar, membru la înalta Curte de Casație și de justiție constată că în arhivele noastre nu întâlnim nici o colecțiune tipărită sau ne tipărită asupra cauzelor celebre petrecute în România or în Moldova în cursul secolelor 13-lea, al 14-lea și următoarele până la 1775.

În streinătate, ca deosebire în țările occidentale, asemenea colecțiuni abundă. Așa găsim repertoriul Pitaval (Causas célèbres), repertoriul Klein și altele.

Timpurile, se vede, că nu ne au lăsat să avem și noi asemenea monumente, care denotă gradul de cultură al națiunilor. Precum s'au zis, condicile domnești aflate în arhivele noastre nu conțin hotărâri mai vechi ca de la 1775.

Găsim în aceste condici în adevăr porunci, pitate, ponturi de vămeșii, diete, volnicii, obiceiuri, tacliruri, zapise de învoeli, mărturisiri și altele, dar toate din secolul al 18-lea.

Ceia-ce d. conferențiar 'și propune a espune, le-a cules din istoric, din documente, din memorii scrise, din letopisișile naționale sau din cărți de călătorii, făcute în țara noastră de către streini.

Opt-spre-zeci sunt la număr cauzele mai însemnate pe care le analizează d. conferențiar.

Le vom resuma și noi aci, pe cât de fidel posibil, în ordinea în care au fost dezvoltate.

\* 1) Esecuțiunea lui Arbore din Hârleu (1523). Cel mai vechi proces aflat de d. conferențiar este al boerului Arbore. Engel, care a scris istoria Moldovei spune că Ștefan Vodă flul lui Bogdan. (1517—1523) bănuind pe Arbore că e hain Domniei a pus de la tăiat capul lui și fiilor lui, Teodor și Nichita.

2) Revoluțiunea din Roman (1524). Boerii țării se neliniștiră de atâtea cruzimi și se resculară în contra lui Vodă Ștefan.

Revolta porni din Roman la 1524. Ștefan prinse de veste și decapită pe boerul Costea Ivanciu și Sima. Câți boeri putură scăpa, fugiră din țara. Manuscrisul din Sârbănești, tipărit la 1528, vorbește de această afacere.

3. Esecuțiunea stolnicului Berca. În 1612 izbucnește altă conjurație. Stolnicul Berca din Merișan (Teleorman) se sculă cu alți boeri ca să restoarne pe Radu al X-lea. Rescoala nu izbucni și Radu prinse pe conjurați și le tăia capul.

4. Un paricid pe la 1652. Pe timpul lui Matei Basarab (1633—1654), un copil nevrăstnic mai mic de 14 ani tăiă capul lui tată-său. Este probabil că și lui i s'au tăiat capul, căci condica lui Matei Basarab zice că de și pentru minorii în genere se micșorează pedeapsa, însă pentru minorul paricid nu există micșorare de pedeapsa, și legislația din 1652 are aceia din condica susnumită.

5. Judecata lui Stroe Leurdeanu (1669). Cu ocaziunea judecății vorăicului Stroe Leurdeanu găsim pentru prima oară menționându-se de oarecare forme de judecată.

La 6 Decembrie 1660, întră Grigore Ghica în țara, și peste trei ani trebuie să plece cu armata în ajutorul lui Ahmed. Căimăcamaia fu lăsată soșiei sale, vornicul Stroe Leurdeanu și marele vistiier Dimitrie. Intorcându-se Vodă Grigoraș în țară, vornicul Leurdeanu acuză pe postelnicul Constantin Cantacuzino că întreține relațiuni cu soșia domnului, că face intrigi cu Turcia pentru domnie, fiind că se ține aproape de hotarele turcești și pentru că oprește pe țerani să i plăti dările către visterie. Grigoraș Vodă porunci să aducă pe postelnic și în noaptea de 20 Decembrie 1663 i trâmise la Snagov unde fu ucis. Boerii la auzul acestei fapte se și resculară. Grigoraș Vodă protestă de nevinovăția lui și surgiuni pe Stroe Leurdeanu.

Sub Anton Vodă (1669), bătrân virtuos și prudent, urmașii postelnicului Cantacuzino cerură pedepsirea vornicului Stroe Leurdeanu.

Anton Vodă convocă un sobor compus din Mitropolit, din episcopii, și din egumeni și chemă pe Leurdeanu să se aperi. Leurdeanu tăgădui faptele.

Văduva postelnicului Constantin propuse trei răvașe ale Leurdeanului către Vărzaru, prin care 'l îndemna să omoare pe inimicul lui, Cantacuzino. Leurdeanu mărturisii faptele. Atunci Anton Vodă cu tot divanul făcură judecata și hotărârea să moară și el.

Jupâneasa Iliina Cantacuzino și filii ei rugară pe Anton Vodă să nu 'l ucidă ci să 'l tramează la călugărie. Atunci Vodă porunci să 'l preumbe prin țârg; Leurdeanu fu pus într'o cotigă cu'un boi, desbrăcat până la brău; i se puse un proșap în nas, i'au spânzurat trei răvașe de gât și ast-fel l'au dus până la Snagov unde l'au călugărit, dându i numele de Silvestru.

6. Judecata lui George Băleanu 1672. Tot Anton Vodă, făcu judecata lui George Băleanu, care complotase împreună cu filii săi, ca să ucidă pe cei trei boeri, banul Mareș, logofătul Radu Gretulescu și spătarul Șerban, zicend că ei s'au îmbogățit, că ei se tot boresc la curte la toți Domni și că și bat joc de densii.

Conțurării rămând de judecată, Anton Vodă destitui pe unit din boerii cari aveau dregătoria, și le-a poruncit la toți să meargă la țara și să șearze pe la casele lor și să nu mai vie la Curte în ochii Domnului.

7. Judecata Vlădikilor Teodosie și Varlaam 1678.—În a doua a sa domnie (1672), Grigoraș Vodă scoase din scaun pe mitropolitul Teodosie, bănuindul că e amic cu boerul Cantacuzino și 'l închise la Tismana înclozându-l cu mitropolitul Varlaam. La 1679, obținend domnia Șerban Cantacuzino, acesta scoase pe Teodosie din închisoare și cerend voie de la Patriarchie, judecă pe ambii Vlădici (Teodosie și Varlaam). La înfățisare, soborul ascultând disculparea lui Teodosie, acesta fu găsit nevinovat. Atunci Varlaam, lăsă cărja, pe care luind-o Domnul o dădu lui Teo-



CASSA DE SCHIMB  
**JOANNIAN & NICOLESCU**  
No. 33, Strada Lipsanei, No. 33

Cursul pe ziua de 20 Ianuarie 1887

VALORI	Cump.	Vend.
5/0 Renta amortisabila...	92	93
5/0/0 romana perpetua...	86 1/2	87
6/0 Oblig. de Stat (Rur. conv.)	34	37
Imp. cu prima Banor. (lei 30)	73	73 1/2
5/0 Impr. Munic. Emis. 1883	210	215
10 lei Oblig. Casei pens. (1.300)	81 1/2	82 1/4
5/0/0 Scrieri funciare urbane		
6/0/0	98 1/2	99 1/4
7/0/0	85 1/4	85 3/4
5/0/0 rurale	101 1/2	102
7/0/0	47 1/2	48

Aur contra Argint sau bilete.

**AVIS**  
LA BRICIUL LUI NAPOLEON  
SALON SPECIAL DE TUNS, RASI SI FRESAT  
Acest salon este aranjat cu totul din nou si foarte elegant.  
N. B. face abonamente a la carte cu patru lei o carte cu 12 cupoane tot de odata va recomand si un mare asortiment de parfumerie, pudra Velatine, Gearmandrie, pasta, apa de lubin veritabile etc. etc.  
Sper ca onor. public si onor. mei clienti me vor onora cu prezenta d-lor.  
Cu perfecta stimă  
**St. Iorgu Costandinescu**  
No. 142, Cal. Vic. No. 142  
vis-a-vis de ministerul finanelor si domeniului.

**CELEBRA GHICITOARE** M-me Laurethe, in-torcandu-se din orasele cele mai insemnate din Europa, cu succese admirabile, face cunoscut ca prezice trecutul, prezentul si viitorul cu precizie.  
Primeste visite de la orele 9-12 a.m. si 2-8 p.m., Vizita 1 franc.  
**M-me Laurethe**  
22, Strada Batistea, 22.

**AVIS IMPORTANT**  
MARE DEPOSIT DE VINURI VECHE Albe si Negre cu 50 b. litru.  
Se vinde mai ieftin de cat ori unde recomand cu deosebire onor. public.  
**MARE CAZIN SOTIR**  
No. 12, Strada Piaza Amzi, No. 12  
Aranjat din nou foarte elegant, posedand doua billiarde, restaurant cu diferite mancaruri calde si reci.  
NB. Cazinul se inchiriaza pentru baturi nunți etc.

**M. WAGNER**  
- CALEA VICTORIE -  
**MAGASIN**  
de  
**Bijouterie si Argintarie**  
Expozitiune de Ceasornicarie pentru Codourea de Serbatori primeste si ori-ce comanda cu preturile cele mai ieftine.

**UN STUDENT** Universitar doreste a preda cursuri de Matematici. Adresa la Redactie.

**PRIMUL ATELIER DE TEMPLARIE**  
**S. EMANUEL**  
No. 1, Str. Luterana, No. 4 coltzul Stirbey-Voda  
Efectueaza ori-ce mobilă sculptată și nesculptată pentru Saloane, ca-mere de culcare birouri etc.  
**SPECIALITATE DE LAMPEURI**  
Deposit de mobile cu preturi exceptionale. Comandele se efectueaza prompt după modele.

**M. SCHWARTZ**  
**OPTIC**  
STRADA CAROL I No. 22  
Ochelari cu sticlele cele mai fine, fabricati după indicatiunile medicilor oculisti.  
Conserve de toate nuanțele pentru inducirea luminii, asemenea și tot felul de Barometre, Termometre și grade medicale. Diferite mesuri metrice etc. cu preturi foarte moderate.

**DINTI SI RATELIERURI**  
se efectueaza după metoda cea mai noua, sistem durabil și pretul moderat. Reparatore de ori-ce nature se efectueaza în timpul cel mai scurt.  
**J. ERL**  
DENTIST  
Strada Scantele No. 56  
**DE VÂNZARE** LOCUL din Strada Colței No. 61 alături de casa Gianoglu având o fațadă de 47 metri.  
A se adresa Strada Dionisie No. 56.

**CUMPARATI CADOURILE DE SERBATORI LA**  
**DARMET**  
Bucuresti, No. 51 bis, - Calea Victoriei, - No. 51 bis.  
Pentru ca este Cassa care vinde marfurile cu preturile cele mai ieftine avand in vedere Superioritatea produselor sale.  
Este foarte ușor a se convinge cine-va vizitând magazinurile acestei Casse, a carei reputațiune n'are nevoie a fi discutată.

**AVIS**  
Moșile Hagieni și Bobu formând un trup din districtul Ialomița Plasa Baltă proprietari ai Statului care au întindere peste 1000 pogoane lungi și peste 25000 pogoane câmp toate arabile cu apropiere de Gara Tandărel 1/2 ora și de la portul Gura Ialomița 1/2 ora, locuite de peste 600 locuitori stabiliți plus 500 din satele vecine care cultiva în aceste moșii, cu pădurile necesare pentru adăpostirea vitei precum și cu Ecările îndestulătoare toate din nou făcute adică păture, magazii, case de locuit și două poduri stătătoare pe râul Ialomița. Arăturile de toamnă sunt 1500 pogoane grâu în ogora răsăriți și în bună stare aflătoare pe luga. Se sub-arenda pe perioadă de șase ani cu începere de la Sf. Gheorghe 1887. Doritorii se pot adresa aci în Capitală Str. Episcopiei No. 5 sau la localitate.

**RECOMANDAM**  
**ATELIERUL DE TAPITERIE**  
CONSTANTIN SIROCHI  
- No. 15, Calea Dorobanti, No. 15 -  
Efectueaza tot felul de mobile, draperii, perdele, tapiseaza camere într-un mod elegant, în toate stilurile și ori-ce lucrări de tapiserie.  
**Preturile moderate, executiunea la timpul hotarat.**  
**CONSTANTIN SIROCHI.**

**"STELLA"**  
Sapunerie si Parfumerie, Bucuresti  
recomanda specialitatii  
**DE SAPUN DE RUF SI SAPUN DE TOLET** etc.  
DEPOU CENTRAL SI BIUROU:  
Calea Victoriei, No. 66, vis-a-vis de Palatul Regal.

**DE ARENDAT** Moșia Aliceni-Calnau plasa Silisteanca, județul Buzău, un ceas pe șosea de oras, 2,700 pogoane arabile. Pătură de 500 kile porumb, magazine bună pentru 500 kile. Case de arendași, casă de moară cu aburi fără mașină și fără roate. A se adresa în toate zilele de la 2 ore până la 5 ore la D. Nicolae Iacovaky, Str. Mercur No. 4 bis.  
**PADURE DE VÂNZARE** Batri-na de 12 ani în întindere de 400 pogoane lemne de gorun, frasin ș. a. de pe moșia Aliceni-Calnau, un ceas depărtare pe șosea de orașul Buzău.—A se adresa în toate zilele de la 2 ore până la 5 ore la D. N. Iacovaky Str. Mercur No. 4 bis.



**NU MAI ESTE DURERE DE DINTZI**  
prin întrebuințarea elixirului dentifric  
AL  
**P. P. S. PARINTI BENEDICTINI**  
din Manastirea SOULAC (Girona, Franția)  
Don MANUELONNE, Prieur  
**2 MEDALII DE AUR: Bruzella 1880, Londra 1884**  
cele mai inalte recompense  
**INVENTATA IN ANUL 1373** DE PAR. PIERRE BOURSAND  
Intrebuințarea zilnică a Elixirului dentifric al P. P. S. par Benedictini, cu o doza de câte-va picături în apă, previne și vindeca căreia dinților, pe care-i albete, consolidându-i, fortificând și însănătoșind gingiile.  
**SEGUIN** 3, RUE HUGUENE, 3 BORDEAUX  
CASA FONDATA IN 1807 AGENT GENERAL  
Deposit în toate farmaciile, parfumeriilor și Coasorii reprezentante pentru România, Serbia și Bulgaria; Agentia Comercială Franceză din Galați și Sucursalele ei.

**AVIS**  
**PRIMA FABRICA ROMANA**  
DE  
Pânza quadrata pentru musamale acoperisuri de curte, acoperisuri de case etc.  
Cantitatile superioare și preturi inferioare celor aduse din Streinătate.  
Ori-ce cantitate se poate preda imediat.  
19, Str. Valoiei 19, Bucuresti.

**HAINE BARBATESTI, SI PENTRU COPII, PRECIU MODERAT**  
**BAZAR D'ENGLITERA**  
BUCCURESTI  
3 - COLTZUL STRADEI GABROVENI SI SUTARI - 3  
HAINE BARBATESTI, SI PENTRU COPII, PRECIU MODERAT

**PUBLICITATEA ZIARULUI "EPOCA"**  
No. 3, STRADA EPISCOPIEI, No. 3

**O PROFESOARE DE PIANO** absolventă a Conservatorului din Viena, având încă câteva ore libere, dorește a da lecții în oraș cu condiții foarte avantajoase. Asemenea și pentru limbile franceză și germană. A se adresa la administrația ziarului sub inițialele. L. R.

**DE VÂNZARE** SI DE ARENDAT MOSIA GRINDU Districtul Ialomița Proprietatea moștenitorilor B. BOERESCU A se adresa 11 Str. Pensionat, București

**ANUNCIU IMPORTANT**  
Recomand cu deosebire Magazinul  
**N. BRAUNSTEIN**  
No. 50 Calea Victoriei, No. 50, vis-a-vis de Pasagiul Român  
**CASA DE CONFIENTA**  
Bine asortat cu tot felul de Bijouterie de Aur și Argint lucrate cu Brillante și Diamante etc. Ceasornice de Aur, Argint și Nickel. Pandule Descețatori garantate pentru soliditatea lor cu preturi reduse. Cred că onor public și onor. mei clienți mă vor visita spre a se convinge de adevăr.

**ATELIER MECANIC**  
**P. KEILHAUER**  
No. 59. - Strada Isvoru, - No. 59  
Recomand atelierul meu cu Pompe de toate sistemele, Fântâni d'applique și Borne fontanel, Canale (robinete) de tot felul Tuburi de fer, tuciu și plumb. Tuburi speciale pentru latrine și scurgeri cu accesoriile, șgneaburi de coborire inodore, capace de hasnale etc.  
**MARE DEPOSIT DE FONTA ORNAMENTALA**  
Vase, socluri, abusuri banci de gradina, grilaje de Ingradit morminte, pilasturi, Tuburi pentru sondaje și candelabri. TUBURI, INSTALATIUNI COMPLETE DE BAI CPDUCE DE RPA (151)

**ATELIER DE BRODERII**  
D-NA ECATERINA RASCA  
mulându-și domiciliul din Iași a stabilit în București Calea Victoriei No. 92, curtea bisericii Albă, un Atelier de brodat.  
Are onoare d'a înștiința pe onor P. T. public că primește or-ce comandă de brodat și marcare de monogramă precum lingerie de zestre și mătasuri etc. cea mai mare acurateță și finețe.  
**Preturile foarte moderate.**  
O frumoasa Camera elegant mobilata în centrul orașului. A se adresa la redacția ziarului Epoca.

**MARELE HOTEL DE FRANCE**  
- BUCURESTI -  
No. 5, CALEA VICTORIEI, No. 5.  
Cel mai mare și elegant otel din țară, situat pe calea Victoriei în fața Străzii Lipsanei, din nou clădit, având patru fațade, ast-fel în cât toate ferestrele răspund în stradă.—Cu desăvârșire nou montat, după stilul cel mai modern, având restaurant și cafenea foarte spacioasă, bere și alte conforturi,—curățenia cea mai exemplară.—Salon pentru soarelele, nunți, bancheții și altele.—Toate lucrurile de consumațiune de prima calitate, prețurile moderate și serviciul cel mai prompt.  
**PH. HUGO**  
ANTREPRENOR  
PROPIETARUL HOTELULUI HUGO DIN BRAILA

**LA ORASUL VIENA**  
**A LA VILLE DE VIENNE**  
Cal. Victoriei P al. Doc-Rom. vis-a-vis de Lib. Socce  
Recomandam onorabilele noastre clientele pentru ieftinitate și soliditate următoarele noutăți:  
Rufarie pentru Doamne și Domni. Fete de masa, servete și prosopce de pânză. Olanda veritab. de Belgia și Rumburg. Madapolam francezesc de toate calitățile și lătimile.  
Batiste de olanda și de lino albe și colorate.  
Clorapi de Dame și Domni de Fil d'Ecosse, de bambac, de lână și de matase.  
Avem onoare a informa pe clientela noastră ca a apărut CATALOGUL NOSTRU ILLUSTRAT SI VA FI TRIMIS ORI-CUI VA FACE CERERE.  
**LA ORASUL VIENA**  
CALEA VICTORIEI, PALATUL "DACIA-ROMANIA" vis-a-vis de libraria Socce

**MARE EXPOZITIE DE TABLouri**  
Calea Victoriei  
Colțul Bulevard. Universității, în fața biser. Sârindar  
Bogată colecțiune, rămasă moștenină de la Earl of Iombwell din Londra ne-a fost încredințată spre a o pune în vânzare. Ea se compune din tablouri vechi și moderne de primul ordin. Iată câte-va nume luate la întâmplare: Vechi, Sebastian del Piombo (de te celebra Hamilton Gallerie), Rembrandt, Claude Lorrain, Welonwerman, Thurbourg, Steen, Teniers, Brakenbourg, A. et F. Ostade, Rubens, Corrae, Ruysdael, Maess Both, Koningh, Berghem, etc.; modernil, Munkacsy, F. A. Kaulbach, directorul academiilor de bele-arte din Munich, Gab, Max, Seitz, Paczka (s'a vëndut la Paris în 1875 cu 30,000 lei), prof. Geiger, Ribot, Gudis, Diaz, Deschampae, Dupré, Isque, Karlovsky (elev al lui Munkacsy), A. Kufman, de Garay, S. Giroux, Glisenti, Van den Bos, prof. Rumples, Bruck, Chaignean-Deprez, Guyot, Bellecour, Moormans, Beauchasne, Kuehl, Perier Verboeckhoven, prof. Cretius, Carolus, Miralles Van Hanen, etc.  
Invitam pe amatorii de bele-arte se bine-voiasca a ne onora cu vizita d-lor; ei vor găsi o colecțiune de mare importanța și vor avea ocaziunea se si îmbogățeasca colecțiunea lor cu ceva opere pe niste preturi ecceșionale.—Observam ca toate tablourile se vinde cu garanția autenticității lor și după dorința amatorilor se poate trimite ta Paris sau Berlin pentru expertisa.  
**D. KLEINBERGER et FILS.—Paris.**